



De publicación inmediata: 12/02/2020

GOBERNADOR ANDREW M. CUOMO

EL GOBERNADOR CUOMO OFRECE INFORMACIÓN ACTUALIZADA SOBRE CÓMO VOLVER A PONER EN FUNCIONAMIENTO EL SISTEMA HÍDRICO DE NEW PALTZ

Los resultados preliminares recolectados de los tanques de agua del pueblo muestran niveles no detectables de compuestos de petróleo

El gobernador Andrew M. Cuomo anunció hoy que los resultados preliminares de los tanques de almacenamiento de agua del pueblo de New Paltz muestran niveles no detectables para los compuestos de petróleo. Las muestras, recolectadas durante la noche por el Departamento de Salud del estado de Nueva York y analizadas hoy en Wadsworth Center Laboratories, el laboratorio de salud pública del Estado, son fundamentales para determinar la amplitud y el tiempo necesarios para limpiar el sistema de agua de la localidad y levantar la advertencia de no beberla.

"Me complace anunciar que, después de movilizar rápidamente los recursos del estado y ubicar la fuente de la contaminación, nuestras pruebas muestran niveles no detectables para los compuestos de petróleo en el sistema hídrico de New Paltz", **comentó el gobernador Cuomo.** "Proteger nuestro suministro de agua es fundamental para proteger la salud pública y la seguridad, y ahora que hemos identificado el problema y obtenido resultados alentadores, continuaremos nuestros esfuerzos para restablecer el acceso al agua limpia para esta comunidad".

La limpieza continuará durante todo el miércoles. El jueves se recolectarán muestras adicionales y esos resultados ayudarán a determinar cuándo se puede levantar de manera segura y efectiva el aviso de no beber.

La actualización de hoy sigue al anuncio de anoche del Gobernador de que la fuente de contaminación se identificó como una línea de combustible subterránea comprometida para el sistema de calefacción de la planta de tratamiento de aguas de la localidad. El Gobernador también ha enviado más de 40.000 galones de agua potable para ayudar a los residentes y estudiantes de New Paltz después de un aviso de no beber del Departamento de Salud del estado de Nueva York y del Departamento de Salud del condado de Ulster.

El Departamento de Conservación Ambiental (DEC, por sus siglas en inglés) y funcionarios de la localidad determinaron que la causa del brillo observado en el depósito 4 era una línea de combustible subterránea comprometida para el sistema de calefacción de la planta de tratamiento de aguas de la localidad. Los expertos de

respuesta ante derrames del DEC están supervisando el desarrollo y la implementación de un plan de limpieza para solucionar este derrame. El pueblo ha prescindido de este depósito mientras continúan las investigaciones del suministro de agua potable y se analizan los resultados del muestreo.

Varias agencias estatales están involucradas en estos esfuerzos de emergencia, entre las que se incluyen la Oficina de Seguridad Nacional y Servicios de Emergencia (DHSES, por sus siglas en inglés) del estado de Nueva York, el DEC del estado de Nueva York, el Departamento de Salud (DOH, por sus siglas en inglés) del estado de Nueva York y la Policía del estado de Nueva York (NYSP, por sus siglas en inglés), que están trabajando estrechamente con las agencias gubernamentales locales, incluida la Oficina del Ejecutivo del condado de Ulster, Manejo de Emergencias del condado de Ulster, el DOH del condado de Ulster, el pueblo de New Paltz, el Departamento de Obras Públicas (DPW, por sus siglas en inglés) del pueblo de New Paltz, la ciudad de New Paltz, el Departamento de bomberos de New Paltz, el escuadrón de rescate de New Paltz y el Departamento de policía de New Paltz.

La ejecutiva del condado de Ulster, Pat Ryan, expresó: "Me gustaría agradecer al gobernador Andrew Cuomo y a los funcionarios de todos los niveles del gobierno por su arduo trabajo para responder a este incidente de forma coordinada e integral. En adelante, nuestra prioridad número uno sigue garantizando la salud y la seguridad de todos los residentes afectados. Nos sentimos alentados por los resultados de las pruebas preliminares que una vez que podamos garantizar la integridad de los sistemas, levantaremos el aviso de "no beber".

El alcalde de la localidad de New Paltz, Tim Rogers, dijo: New Paltz ha trabajado codo a codo con el estado de Nueva York y el condado de Ulster para devolver el servicio de agua a nuestros residentes, empresas y escuelas. Nuestra comunidad está increíblemente agradecida con el gobernador Andrew Cuomo, los funcionarios estatales y de los condados que han demostrado una respuesta y un apoyo ejemplares".

Otras actualizaciones:

SUNY New Paltz

- Se están manteniendo todos los servicios necesarios para los estudiantes que permanezcan en el campus
- Cisternas de agua de 6.700 galones en el lugar
- Un tanque de 500 galones de agua en el lugar
- 24 palés de agua embotellada en el lugar
- 12 palés de agua que se entregarán mañana

Distrito Escolar central de New Paltz (K-12)

Las escuelas están abiertas y no hay problemas con las actividades. Se ha entregado agua para dos días a las escuelas de New Paltz:

- Cinco palés para la escuela secundaria superior de New Paltz
- Tres palés para la escuela secundaria de New Paltz
- Tres palés para la escuela primaria Duzine
- Una segunda escuela primaria tiene agua de pozo

Pueblo de New Paltz

- Cisterna de agua de 6.700 galones en el lugar
- Tres tanques de 500 galones de agua en el lugar
- Se distribuyen 25 palés de agua embotellada
- Dos torres de iluminación para usar en los tanques de agua
- La distribución del agua para el público en general es de 8 a. m. a 9 p. m.

Recargas de agua

- El contratista del DEC llevará a cabo controles diarios de los niveles de agua de todos los tanques y los llenará según corresponda para garantizar el suministro continuo de agua para todos los residentes.

###

Más noticias disponibles en www.governor.ny.gov
Estado de Nueva York | Cámara ejecutiva | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[CANCELAR SUSCRIPCIÓN](#)